

**公益法人マインツ日本語補習授業校
入会申込・会員登録書（正会員用）
Japanische Ergänzungsschule Mainz e.V.
Beitrittserklärung als ordentliches Mitglied
und Registrierungsbogen für Mitglieder**

私は、公益法人マインツ日本語補習授業校への入会を申請します。この申請は、子供の入学申込書を同時に提出することで、正会員の申請として認められるものとします。

Hiermit erkläre ich meinen Beitritt als ordentliches Mitglied zur Japanischen Ergänzungsschule Mainz e.V. Die Anmeldung als ordentliches Mitglied kann nur anerkannt werden, wenn gleichzeitig die Anmeldung eines Kindes zum Unterricht erfolgt.

氏名（日本語）

Name, Vorname (japanisch) _____

氏名（アルファベット）

Name, Vorname (Alphabet) _____

免責事項

Haftungserklärung

私は、学校施設使用中に起こるいかなる対人及び対物事故においても、それが故意、または重大な過失でない限り、マインツ日本語補習授業校にその責任を問いません。

Ich erkläre hiermit, dass ich die Japanische Ergänzungsschule Mainz von jeder Verantwortung für Personen- und Sachschäden während des Aufenthalts in der Schuleinrichtung freistelle, sofern nicht grob fahrlässig oder vorsätzlich gehandelt wurde.

私は、貴法人の趣旨・目的に賛同します。また、定款、会費規定、学校規定、並びに免責事項の内容に同意し、ここに署名します。

Durch meine Unterschrift stimme ich den Zielen und Zwecken der japanischen Ergänzungsschule Mainz zu und erkenne die Satzung des Vereins, Beitragsordnung sowie die Prinzipien der Schule an.

署名地

Ort _____

署名年月日

Datum _____

署名

Unterschrift _____

※ドイツで使用しているご署名をお書きください。

1. 会員の情報（主に学校及び法人との窓口となり、子どもの送迎や行事等に参加する者）

| | | |
|-----|----------|-------------|
| 氏名 | フリガナ | 国籍: |
| | 漢字: | |
| | アルファベット: | 言語: |
| 勤務先 | 名称: | 入学する子供との続柄: |
| | 所在地: | |

2. 会員の家族の情報（上記会員の他に、子どもの送迎や学校及び法人の行事等に参加する者）

| | | |
|-----|----------|-------------|
| 氏名 | フリガナ | 国籍: |
| | 漢字: | |
| | アルファベット: | 言語: |
| 勤務先 | 名称: | 入学する子供との続柄: |
| | 所在地: | |

3. 会員の連絡先

| | |
|---------------------------------|---|
| 現住所（郵便の宛先） | |
| 固定電話 | |
| メールアドレス （学校からの連絡を受け取りたいアドレス） | |
| 携帯電話番号 （授業中に連絡が取れる番号） | ① |
| | ② |

| | | |
|-------|-----------------------|-----------------------|
| 学校使用欄 | 入会日: 年 月 日 | 退会日: 年 月 日 |
|-------|-----------------------|-----------------------|